

Horario

Biblioteca Central:

lunes: de 10 a.m. a 6 p.m.
martes y miércoles: de 10 a.m. a 8 p.m.
jueves a sábado: de 10 a.m. a 6 p.m.
domingo: del mediodía a 5 p.m.

Bibliotecas de Gresham, Hillsdale, Hollywood y de Midland:

lunes y martes: de 10 a.m. a 8 p.m.
miércoles a sábado: de 10 a.m. a 6 p.m.
domingo: del mediodía a 5 p.m.

Bibliotecas de Albina, Belmont, Capitol Hill, Fairview-Columbia, Gregory Heights, Holgate, North Portland, Northwest, Rockwood, Sellwood-Moreland, St. Johns y de Woodstock:

lunes: de 10 a.m. a 6 p.m.
martes y miércoles: del mediodía a 8 p.m.
jueves a sábado: de 10 a.m. a 6 p.m.
domingo: del mediodía a 5 p.m.

Administración

lunes a viernes: de 8 a.m. a 5 p.m.

Title Wave Used Bookstore Tienda de libros usados

lunes a sábado: de 10 a.m. a 4 p.m.

Direcciones, teléfonos y autobuses

Administración 503.988.5402
205 N.E. Russell St., 97212
Autobús #4F, #6, #33F, #40M

Albina 503.988.5362
3605 N.E. 15th Ave., 97212
Autobús #8F, #33F

Belmont 503.988.5382
1038 S.E. 39th Ave., 97214
Autobús #15B, #66, #74, #75

Capitol Hill 503.988.5385
10723 S.W. Capitol Hwy., 97219
Autobús #44

Central 503.988.5123
801 S.W. 10th Ave., 97205
MAX, tranvía o cualquier autobús marcado "TO PORTLAND"

Fairview-Columbia 503.988.5655
1520 N.E. Village St., Fairview, 97024
Autobús #77

Gregory Heights 503.988.5386
7921 N.E. Sandy Blvd., 97213
Autobús #12S, #72

Gresham 503.988.5387
385 N.W. Miller Ave., Gresham, 97030
MAX línea azul o autobús #9P

Hillsdale 503.988.5388
1525 S.W. Sunset Blvd., 97239
Autobús #44, #45, #54, #56, #61, #64

Holgate 503.988.5389
7905 S.E. Holgate Blvd., 97206
Autobús #17H, #72

Hollywood 503.988.5391
4040 N.E. Tillamook St., 97212
Autobús #12S, #66, #75, #77

Midland 503.988.5392
805 S.E. 122nd Ave., 97233
Autobús #20, #71

North Portland 503.988.5394
512 N. Killingsworth St., 97217
Autobús #4F, #40M, #72

Northwest 503.988.5560
2300 N.W. Thurman St., 97210
Autobús #15, #17, #77

Rockwood 503.988.5396
17917 S.E. Stark St., 97233
MAX línea azul o autobús #20, #25, #27, #82, #87

St. Johns 503.988.5397
7510 N. Charleston Ave., 97203
Autobús #4F, #16, #17S, #40M, #75

Sellwood-Moreland 503.988.5398
7860 S.E. 13th Ave., 97202
Autobús #70

Woodstock 503.988.5399
6008 S.E. 49th Ave., 97206
Autobús #19W, #71, #74, #75

Title Wave Used Bookstore
Tienda de libros usados, 503.988.5021
216 N.E. Knott St., 97212
Autobús #4F, #6, #33F, #40

Su
Guía
a

La Biblioteca del Condado de Multnomah



¿Cómo puedo obtener una tarjeta de la biblioteca?

Si Ud. es residente del Condado de Multnomah o de algunas de las áreas colindantes, sólo tiene que llenar una solicitud y mostrar un documento de identidad con fotografía ya sea nacional o extranjero. Los menores de 13 años deben presentar la firma de uno de sus padres o de su tutor legal. Los padres o tutores legales que presenten un documento de identidad, pueden firmar en nombre de los jóvenes de 13 a 17 años, que no presenten identificación propia. Usted será responsable de cualquier artículo que se saque de la biblioteca con su tarjeta. Si su tarjeta se pierde, la roban o Ud. cambia de domicilio, deberá comunicarlo de forma inmediata a la Biblioteca del Condado de Multnomah.

¿Qué puedo hacer con mi tarjeta?

Usted puede:

- sacar prestados libros, vídeos, DVDs, música y libros grabados en CDs, cassetes, revistas y productos software.
- usar las computadoras de la biblioteca con acceso a Internet durante una hora diaria.
- acceder a docenas de bases de datos de suscripción para obtener artículos de periódicos o revistas, a través de la computadora de su casa, escuela, oficina o de la biblioteca.

La biblioteca no asume responsabilidad alguna por daños causados a su equipo personal por los artículos multimedia. Los acuerdos hechos con las suscripciones permiten el acceso a las bases de datos para uso personal únicamente.

¿Cuánto tiempo puedo quedarme con el material?

La mayoría del material se puede sacar por un plazo de 21 días. Recibirá una lista del material que haya tomado prestado, en la cual se indica

la fecha de devolución. Para recordar dicha fecha, quizás le resulte útil usar la lista como marcador de página. Los artículos prestados pueden devolverse en cualquiera de las bibliotecas del Condado de Multnomah. Todas ellas tienen un buzón para devoluciones, disponible las 24 horas del día.

¿Qué pasa si devuelvo el material tarde?

Si no devuelve el material prestado a tiempo, se le cobrará una multa por cada artículo.

Material de adultos:

25¢ por día hasta un máximo de \$10 por artículo en cada período de renovación

Material de niños y jóvenes:

10¢ por día hasta un máximo de \$5 por artículo en cada período de renovación

Si perdiera o dañara algún artículo, también se le puede cobrar por la reparación o el costo para reemplazar dicho artículo. Por favor pague las multas cuanto antes, para evitar su acumulación y la posible denuncia a una empresa de cobros.

¿Qué hago si deseo quedarme con los artículos por más tiempo?

La mayoría de los artículos se pueden renovar por Internet, por teléfono o en persona, a menos que alguien más los haya reservado, en cuyo caso deberá devolverlos en la fecha indicada.

¿Qué hago si el artículo que deseo no está disponible en la biblioteca más cercana?

Solicite la asistencia de un bibliotecario para encontrarlo. Muchos de los artículos que no están disponibles de inmediato, pueden reservarse. Ud. mismo puede reservar cualquier artículo usando el catálogo de la biblioteca o solicitando asistencia. Cuando el artículo que

ha reservado llegue a la biblioteca solicitada, usted será notificado por teléfono (con un mensaje grabado en inglés), por correo electrónico o por correo postal según Ud. lo indique. También se le puede enviar el material por correo postal, a su domicilio, por un valor de \$2.00 por artículo.

¿Qué hago si no encuentro el material que busco?

¡No se dé por vencido! Solicite la ayuda del personal de la biblioteca. Si el material que busca no está disponible en ninguna de las bibliotecas del Condado de Multnomah, podemos solicitar un préstamo de otra biblioteca. Pida información sobre el servicio de préstamos entre bibliotecas.

¿Qué más ofrece la biblioteca?

Pida más información acerca de los siguientes servicios y programas gratuitos:

Clases de computación

Acceso a Internet, bases de datos y programas

Juegos para niños en computadora

Recursos para ESL

Intercambio (grupo de conversación inglés/español)

Horas de cuentos bilingües

Exposiciones de arte

Visitas de autores

Conversaciones sobre libros para todas las edades

Salas de reuniones para uso comunitario

El juego de lecturas de verano

Clases de manualidades

Asistentes para tareas escolares

Servicios bibliotecarios en la comunidad

Centro de aprendizaje para adultos

Librería de libros usados

¿Qué hago si necesito asistencia en español?

La mayor parte del tiempo Ud. puede encontrar empleados que hablan español en las bibliotecas de Gresham, Rockwood, Midland, North Portland, St. Johns y Gregory Heights. Llamando a cualquier biblioteca puede escuchar los horarios en español. También puede oprimir el 0 y preguntar por alguien que hable español.

¿Qué hago si tengo alguna pregunta?

¡Pida ayuda a uno de los empleados de la biblioteca! Llámenos o visite la biblioteca más cercana. También puede visitar nuestra página Internet www.multcolib.org que tiene información sobre la biblioteca, acceso al catálogo, recursos para niños, jóvenes, adultos y la comunidad hispana, todo disponible en español. Visite nuestra página principal en inglés y siga el enlace marcado “español.”

¿Qué hago si necesito servicios especiales?

Si tiene alguna discapacidad y necesita servicios especiales, o si desea más información sobre los servicios de la biblioteca, por favor llame al 503.988.4332.